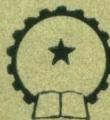


# 环孔鑽的 構造与使用

伊万諾夫、奧包林合著



机械工业出版社

馆

42  
3  
1

親愛的讀者：

當您讀完這本書後，請尽量地指出本書內容、設計和校對上的錯誤和缺點，以及对我社有关出版工作的意見和要求，以帮助我們改進工作。來信請寄北京東交民巷二十七號本社收（將信封左上角剪開，註明郵資總付字样，不必貼郵票），並請詳告您的通訊地址和工作职务，以便經常联系。

機械工業出版社

統一書号  
15033·486  
定價 0.38 元

634.2  
23  
1

# 环孔鑽的構造与使用

伊万諾夫、奧包林合著

陈誠齋、郑兴人合譯



机械工业出版社

1957

0008390

## 出版者的話

本書介紹苏联伊万諾夫环孔鑽的構造，制造工艺和实际使用的情况。这种环孔鑽已为全苏工具科学研究院批准。本書所介紹的資料，是根据列寧格勒斯大林金屬工厂使用这种环孔鑽的經驗編寫的。

环孔鑽又叫套料刀。在鑽比較大的孔时，不是把整个孔中的金屬都变成切屑，而是鑽一个圓环形的孔，然后把环孔中的棒料取出。这种先进的工作法与旧方法相比較有很大的优点：生产率高、节约金屬材料等。我国現在正在推广这种先进的工具。人民日报曾數次介紹这种工具。为了使我国工厂在採用这种工具时能夠學習苏联在这方面的先进經驗，我們特提前出版了这本书。

本書的讀者对象是机器制造厂，特別是重型机器制造厂有关設計和使用这种工具的工程技术人员。

苏联 A. П. Иванов, А. И. Оборин 著 ‘Конструкция и эксплуатация кольцевых сверл’ (Машгиз 1955 年第一版)

\*

\*

\*

NO. 1333

---

1957年3月第一版 1957年3月第一版第一次印刷

850×1168<sup>1/32</sup> 字数 41 千字 印張 1<sup>13/16</sup> 0,001—6,000 冊

机械工业出版社(北京东交民巷 27 号)出版

机械工业出版社印刷厂印刷 新华书店發行

---

北京市書刊出版業營業許可証出字第 008 号 定价(10) 0.38 元

## 目 次

序 言 .....	4
第一章 环孔鑽的構造 .....	7
第二章 环孔鑽的应用 .....	19
第三章 使用环孔鑽的技術經濟指标 .....	29
第四章 环孔鑽的制造工藝 .....	33
附 錄	
I φ155/127公厘， $l = 500$ 公厘的环孔鑽 .....	51
II 环孔鑽的鑽体 .....	52
III φ80公厘和80公厘以上的环孔鑽所用的第一号刀齒 .....	46
IV φ80公厘和80公厘以上的环孔鑽所用的第二号刀齒 .....	47
V 应用环孔鑽注意事項 .....	48
VI 列寧格勒斯大林金屬工厂中成套的环孔鑽 .....	50
VII 环孔鑽成套的刀杆 .....	51

## 序　　言

在列寧格勒斯大林金屬工厂中，生產上运用着新式結構的环孔鑽。在机械制造工業中廣泛地使用这种高生產率的刀具可以大大地改進孔加工的工藝，并提高这类工作中的劳动生產率。

在本文中叙述新式結構环孔鑽的構造、应用和制造的經驗。用管狀的环孔鑽和环形鋸盤在整塊的金屬上打通孔的方法是很早就知道了的。和先鑽一个完整的孔然后再經過擴孔、銫孔的加工方法比較它具有很多本質上的优点：顯著地提高劳动生產率，節省金屬，大大地減少孔加工刀具的种类和数量，減輕工人的劳动。在加工机器的零件时許多工厂很早就使用着不同結構的环孔鑽。

但大多數現有結構的环孔鑽和环形鋸盤只能用于特殊設備上，或机床上具有这样的液压系統时：能以15~20大气压的压力輸送冷却液以强制地清除切屑。这就限制了环形孔加工刀具的使用范围。

除了成功的几种外，技術文献中还叙述有一系列的环孔鑽和刀头的結構，它們由于本身結構上的缺点未能廣泛地运用。这些缺点主要是：刀片夾緊不是牢固可靠、切屑不容易排出、鑽头制造复雜。已鑽下來的心棒沒有任何东西支撑(在心棒外表面和鑽头內表面之間的空隙中)，所以在鑽透时它的軸線會發生傾斜，由于这个將引起个别刀刃劇烈的过載，这样的过載常常引起刀刃發裂和刀片崩碎，所以这也屬於缺点之一。

下面所叙述的那种結構的环孔鑽，在工厂中既能用于在整塊的金屬中鑽直徑自60至200公厘長在500公厘以下的通孔。在二邊鑽孔的条件下用这种鑽头还能得出較長的孔，但無論在何种情况下，不能超过900~950公厘。在某些場合下它們还能用來鑽不通的孔；下面介紹这样使用鑽头的例子。

圖1为环孔鑽的簡圖。除这种加工方法和整体鑽比較所具有的共同优点外，这种結構的环孔鑽还有許多独具的优点。它們可以用在具有

普通的冷却液供給液壓系統的鏗床、車床、轉塔車床和搖臂鑽床上。鑽頭的構造還具有保證切屑易于排出的切削圖形。在某些場合下为了冷却作用和切屑的排出宜采用压缩空气。

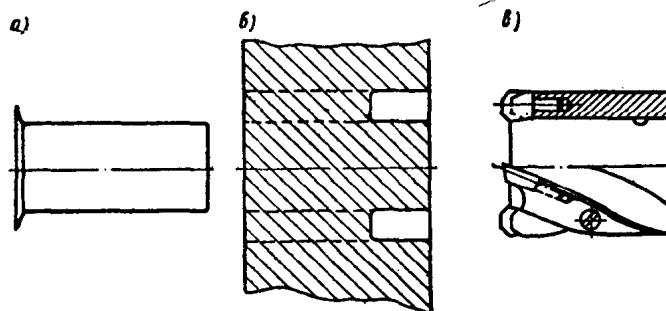


圖 1 环孔鑽簡圖：  
a—鑽下的心棒；b—被加工零件；c—环孔鑽。

斯大林工厂的实践指出，环孔鑽也可以在立式車床上工作。但更重要的是它們能够在通用的金屬切削机床上以很高的生產率工作而不需要任何改装。

刀齒和鑽体上用于安裝刀齒的凹槽都制造得很准确，因此刀齒是可以互換的。更換已經用鈍的刀齒可以直接在工作地点由工人本人進行，而不必自机床上卸下鑽头。

分布在鑽头內腔的滾珠支撐(滚动支撑)是这种結構的原則上的新参数，它們使鑽头工作时位置穩定、導向好，鑽透时它还能支撑住已鑽下來的心棒，减少摩擦力并使自鑽头內腔中取出心棒大为容易。滚动支撑使环孔鑽在一般車間的条件下能廣泛地用在各种非專用化的机床上。

应当指出，如果毛坯上的孔用鑄、模鍛或自由鍛等方法來完成有困难或不經濟时，用环孔鑽加工可能是在机器零件上打这个孔最合理的方法，特別是在使用这种結構的鑽头时。

所叙述的环孔鑽是本文作者之一列寧格勒斯大林金屬工厂工藝科工具設計組組長依凡諾夫的發明(著作証第98880号)。

依凡諾夫結構的环孔鑽为苏联机床制造和工具工业部全苏工具科

學研究院科學技術理事會和設計科的特別決議批准，并推薦應用于重型機械和機床製造工廠中。

在全蘇工具科學研究院設計局的決議中指出，作者所設計的并為列寧格勒斯大林金屬工廠的圖紙中所繪制的環孔鑽，完全可以在機械製造工廠的工具車間或工具廠進行製造。

全蘇工具科學研究院科學技術理事會建議工具標準科研究關於這種鑽頭標準化的問題，並提請工具總局要求解決按照定貨者的預訂在工具廠中集中製造這種鑽頭的問題。

蘇聯機床製造和工具工業部准許重型機械製造廠向工具廠預訂環孔鑽。

在列寧格勒斯大林金屬工廠中依凡諾夫結構的環孔鑽在二年的時間內運用得很有成效。

列寧格勒和其他城市的很多機器製造工廠現在已經掌握了按照列寧格勒斯大林金屬工廠的圖紙來製造環孔鑽。本廠技術新聞科和發明事業科先後收到大量來自不同企業的有關環孔鑽的圖紙和它的製造技術文獻的詢問信。

但是列寧格勒斯大林金屬工廠的經驗指出，由使用者的工廠自己來製造環孔鑽需要巨量的耗費並使鑽頭的質量多少有些降低。工業企業應該運用蘇聯機床製造和工具工業部的准許向工具廠預訂環孔鑽和使用它時所需的附加裝備。在預訂申請書上不必附加鑽頭的圖紙，因為工具總局有他自己所必須的技術文獻。

## 第一章 环孔鑽的構造

环孔鑽(圖 2)由鑽头本身 2 和帶有冷却液接受器的刀杆 9 組成。这样的划分使不同直徑和不同長度的鑽头可以安裝在同一刀杆上，也就是说，他們可以借助于一个刀杆使用在同一机床上；或者一个鑽头可以用在不同的机床上，此时鑽头安裝在和各机床相適應的許多刀杆上。

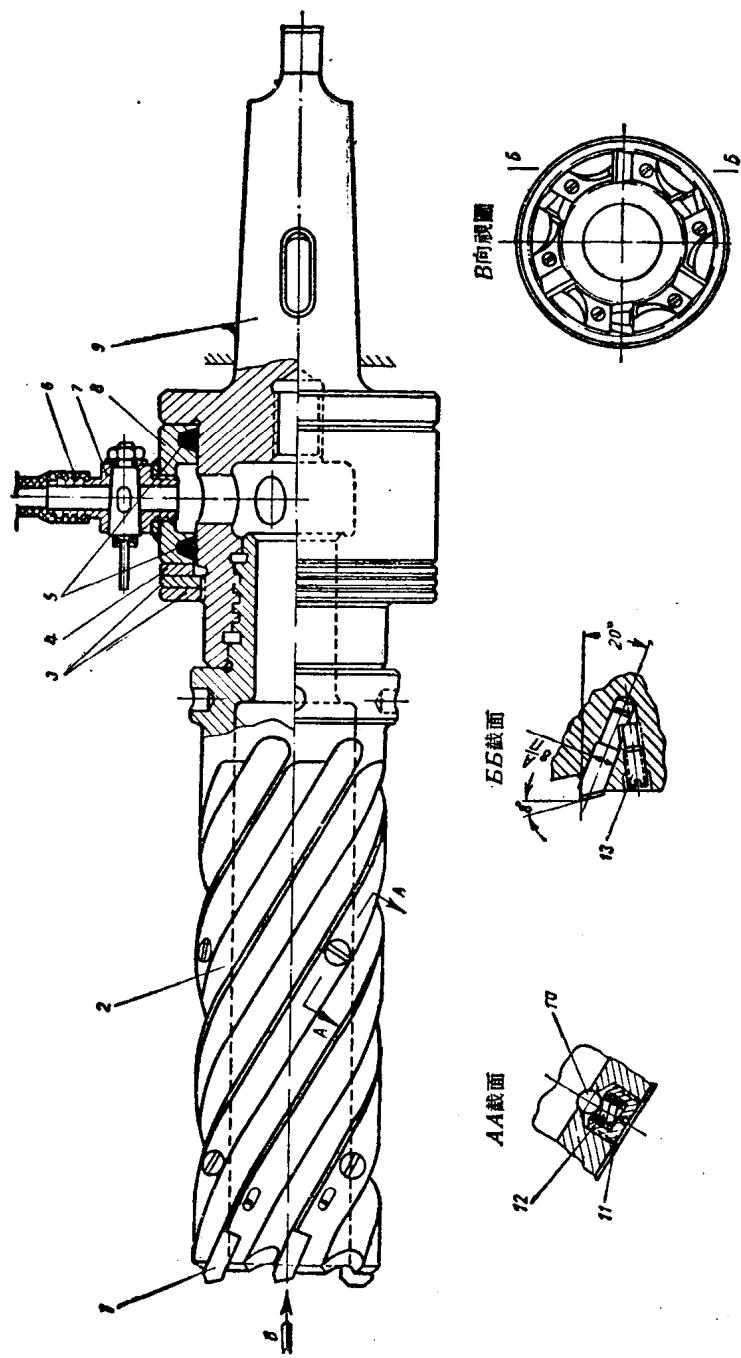
鑽头本身为一空心的圓柱形鑽体，沿着它的外表面切有螺旋形的排屑槽。在鑽体的前端分布着構成鑽头刀刃的刀齒 1。刀齒的身體(BB 截面) 嵌在斜槽內，而它的尾部則嵌在这槽底部的圓柱形孔中。刀齒塞滿在凹槽中并用螺釘13夾住。

在鑽体壁上的螺旋槽之間分布着滾珠支撑，这是这种环孔鑽原則上的新式的結構参数。滾珠支撑(AA 截面)由部分凸出在鑽体内腔里面的滾珠10、支持滾珠用的彈簧12和用以压住彈簧的螺釘11組成。螺釘不应凸出在鑽体較低的外表面之上。滾珠支撑沿鑽体按圓环形分布，每一圓环中有若干个支撑。他們使鑽头在工作时有很好的導向和穩定性，在孔鑽透以前，心棒被牢靠地支撑着并且可以作为鑽头導向之用(圖 1)。孔鑽透时，滾珠支撑扶住心棒，以免心棒落下并發生軸線傾斜。这完全消除了旧式結構的环孔鑽在孔鑽透时發生刀齒破裂的基本原因，特別在曲面和斜面上鑽孔时。此外，滾珠支撑大大地減低了摩擦力，使已鑽下的心棒自鑽头內腔中取出比較容易。

在鑽体的尾部上切有多綫方牙右螺紋和二个圓环形的導向面，它們用于將鑽体旋在刀杆上。在鑽体工作部分和尾部之間的外表面上有一台肩，其上有徑向分布的套扳手用的不通孔。

在刀杆上具有和鑽体尾部相適應的套座。在座的深处有一用于接受冷却液的腔道，冷却液是通过液体接受器的环 8 的徑向孔輸送過來的。在刀杆腔道的底部有一不通的螺紋孔，在搖臂鑽床上工作时此孔用于裝夾導向器。刀杆的尾部做成圓錐形并帶有扁尾，和机床主軸相適

圖 2 帶有刀杆和液體接受器的環孔鑽。



应，尾部上还具有为斜楔而开的小孔。

液体接受器的圆环能在刀杆上自由旋转，为了防止轴向移动，用两个锁紧螺母3将其挡住。在液体接受器的圆环和螺母之间装有垫圈4。

液体接受器圆环上的环状腔道之两侧都用浸过油脂的用大麻制成的填料5填满。在液体接受器的圆环上旋有管子接头7（带有开关），在管子接头的上端套着来自机床冷却液泵的橡皮管子6。

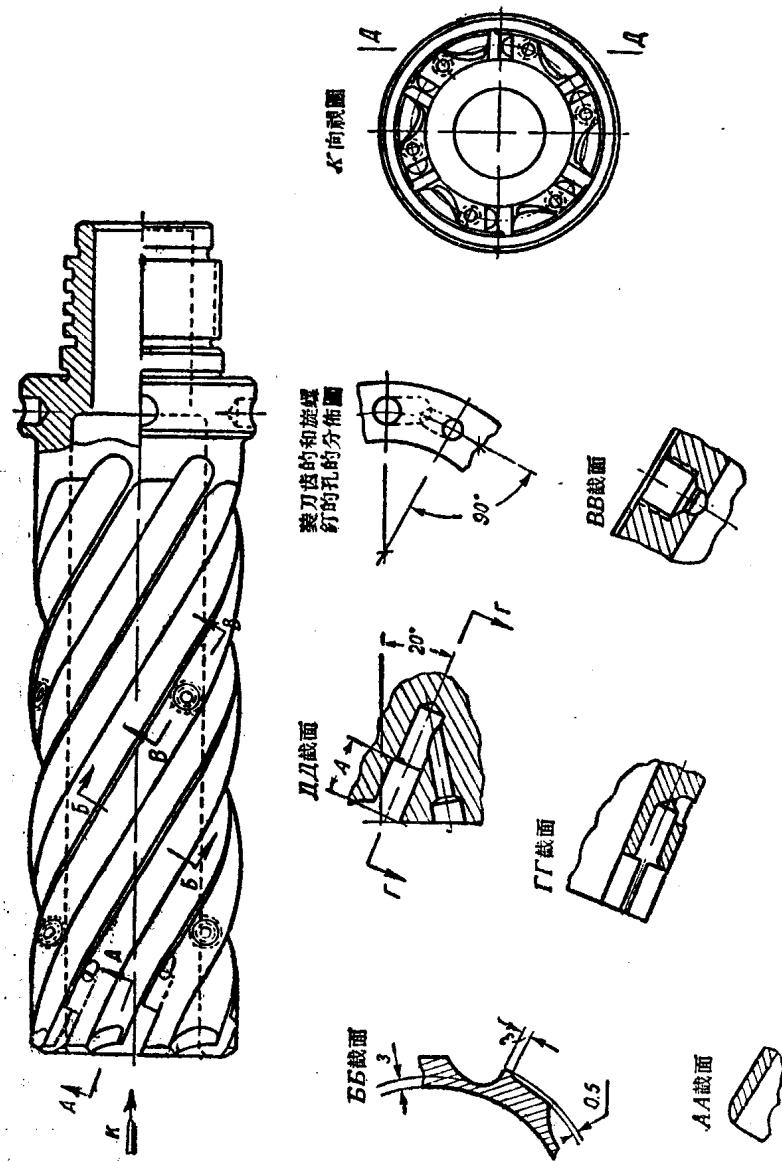
鑽体(圖3)用合金鋼12XH3A制成。其所以选用这种鋼号是由于它具有很高的强度和足够的韧性。此外，这种鋼料能得出碳化鐵体，这使鑽体在淬火和極微的光磨后具有高的表面硬度。金屬中心在淬火后也有較高的硬度，但不致妨碍用高速鋼刀具在鑽体上繼續加工。

在鑽体的外表面上做有 $30^{\circ}$ 斜角的右向螺旋槽(右切鑽头)(BB截面)。槽的形狀是曲面。为了制造方便，此槽可用麻花鑽的鑽溝銑刀銑成。在鑽体的每一个瓣上沿着槽的边缘有一導条，其情况和麻花鑽相似。導条上的倒錐取 $0.02 : 100$ 。瓣的外表面的其余部分凹下0.5公厘。为了改善切屑排出的条件螺旋槽是磨光了的，同时在靠近鑽体前端之处有倒角(AA截面)。

在鑽体的瓣內分布着滾珠支撑的座(BB截面)，座是一階梯形的孔并帶有螺紋和錐形部分，螺紋用來裝支撑的螺釘，錐形部分用于擋住滾珠不讓其落下。座的錐体同时也决定滾珠在鑽体内腔凸出的多少，因此它的尺寸和制造具有重大的意义。

在鑽体前端的头部具有安裝刀齒用的凹槽(AA截面)。凹槽开在鑽体的壁上，做成平面斜槽的形狀。从刀齒制造方便的条件出發，槽的傾斜角选为 $20^{\circ}$ ，这样創造了最好的切削几何形狀和足够的刀刃强度，并且也保証鑽体的强度和剛度。因此前端的螺旋槽的斜角也漸漸地轉变成了 $20^{\circ}$ 。槽的寬度用基孔制二級精度基准件的偏差限制住。槽深(A)做成不一样：它們每一条槽互相交替各相差0.7公厘。槽深的偏差不应超过0.02公厘。在槽的底部有一圓柱形的不通孔，刀齒的尾部就插入在这孔中。这些孔分布在一圈上，此圓应和鑽体嚴格的同

圖 3 环孔鑽的鑄體。



心。孔的軸線和槽的对称軸線应有偏移，以使圓柱体的一条形成線通过槽的后支承壁。其所以这样做是为了很方便地实现沿二个表面的配合。实际上在槽的支承壁表面上必需留下修整孔时所用的刀具的很狭的痕迹(槽)( $\Pi \Gamma$  截面)。

刀齒做得和上述相似。在叙述鑽头的制造工藝时将要指出，这一点如何來完成。

在插刀齒尾部用的孔的不通的一端从鑽体外表面的一边开有一椭圆形的孔( $\Pi \Gamma$  截面)，这是在更換新刀齒时取下刀齒所必需的。

在凹槽后壁的一边，有一个与凹槽的孔成一定角度的螺紋孔( $\Delta \Delta$  截面)，夾刀齒的螺釘就旋在此孔中。自安裝刀齒用的孔和螺紋孔的分布圖(此圖列于圖 3 中)可以看出，螺紋孔的軸線是在空間傾斜并且必須和凹槽孔的軸線相交。因为必須有最大的力將刀齒拉緊在凹槽中，并且要使此孔有可能安置在鑽体的薄壁中，所以螺紋孔必須这样分布。因为小直徑螺釘上的槽在螺絲刀的作用下有可能被擴大，在拉緊刀齒时为了使螺釘不致卡住在螺紋孔中，所以在螺紋孔的進口处在不大的深度上將螺紋切掉。

鑽体中有階梯形的圓柱通孔。在鑽体工作部分的孔用來容納已鑽下的心棒。为了裝置定中心器和導向杆并且照顧到施工工藝，自前端起在60公厘的長度上孔徑按 2 級精度制成。选择鑽体工作部分壁的厚度和螺旋槽的深度时應該以切削得最狹为条件，这样可以減少切削力，但也要保証鑽头有必要的强度，排屑槽有足够的容積。鑽体尾部小直徑的孔用于冷却液的通入和導向杆的定中心。

鑽体尾部的外表面有三綫方牙右螺紋，其螺紋很陡，在螺紋的末端还有二个定中心用的圓环面。选择上述的螺紋能保証鑽头和刀杆裝卸方便和迅速、螺紋連接的強度和耐久性，同时也照顧到鑽头夾緊的可靠。

鑽体和刀杆應該能自由地旋接，但不能有太大的空隙。有了二个定中心的圓环面使鑽体裝上刀杆时能很好的導向和定中心。導向圓环面和刀杆上的凹台階應該采用如下的配合：配合直徑較大时用基孔制二

級精度滑合座，而配合直徑較小時則用基孔制二級精度緊轉合座。支承端面應做得和鑽頭軸線嚴格的垂直。

為了在最容易磨損的表面(前端、導條、螺旋槽)得到很高的硬度，並且為了改善金屬的機械性能，鑽體是經過熱處理的。

支撐用的滾珠可按 ГОСТ 3722-47 采用標準的用 ШХ15 号鋼製成的鋼球。支撐的彈簧用彈簧鋼絲繞成。

刀杆用構造鋼製成。在它的前端有一孔，孔中有多線方牙右螺紋和二個定中心用的台階，這些都和鑽體相適應。為了提高耐磨性，刀杆前面的部分淬硬到  $R_c = 28 \sim 32$ ，但也要注意到：淬火後還可以用高速鋼刀具進行光加工。刀杆的尾部淬得更硬一些。

具有液體接受器的刀杆的其他零件的構造很簡單，他們的用途和相互作用在圖 2 中可以很明顯地看出。只要指出一點：上述環孔鑽採用了內部輸送冷卻液的方法，同時冷卻液帶同切屑沿外面的螺旋槽排出。必須單獨地討論刀齒。

刀齒的構造以互換性的原則為基礎。工廠的實踐證明，不採用互換性將在更換刀齒時發生困難，或使鑽頭必須在裝配好的情況下進行刃磨。這樣很費時間，很複雜並且使刃磨的質量降低，同時要增加鑽頭的流動資金，在刃磨時還需要高技術的勞動力。

鑽頭上刀齒數目應為偶數，並應使鑽頭有尽可能多的刀刃，但不能降低刀齒和鑽體头部的強度和剛度，也不能減小排屑槽的容積。刀齒做成二種式樣——初切的 No. 1 和再切的 No. 2；在鑽頭上 No. 1 和 No. 2 的刀齒相互間隔分布。

圖 4 示一對刀齒的互相分布位置。它就決定了切削圖形，切削圖形預期在先後分布的二把刀齒之間將切屑沿寬度分開。在平面上刀齒的齒形應這樣選擇：所有的初切刀齒切去槽的中間部分，再切刀齒切去其二邊並形成應有的寬度。對初切類的刀齒，為了最大限度地減少刀刃的軸向和徑向跳動量並保持所有刀刃負荷均勻，又為了它的製造方便，必須選擇主偏角  $\varphi = 90^\circ$ 。如初切類刀齒的  $\varphi < 90^\circ$  則達到上述要求就要複雜得多，特別在刃磨時。

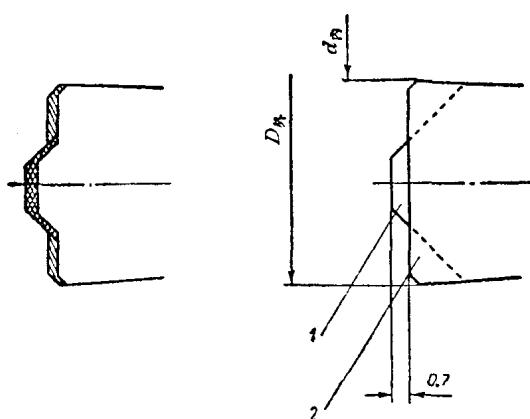


圖 4 环孔鑽中刀齒的分布圖：  
1—初切刀齒； 2—再切刀齒。

初切刀齒有 0.7 公厘凸出在再切刀齒之上。兩種刀齒的主刀刃分布在垂直于鑽頭軸線的平面中，并且初切刀齒在一个平面中，而再切刀齒在另外一个平面中。所有刀齒的刀刃都分布在半徑方向 ( $\lambda = 0^\circ$ )。再切刀齒刀刃的边缘在鑽頭外表面上（在導條之上）的凸出量每

邊取 0.5 公厘，而在鑽體孔的表面上（在鑽頭軸線的方向）的凸出量為每邊 0.8 公厘。凸出的數值是照顧到鑽頭很好的導向、刀齒的重磨留量和里邊的溝有足够的斷面以輸送冷卻液而決定的。當使用磨過的刀齒時刀齒在鑽體外表面上的凸出量允許減少到每邊 0.1 公厘，而鑽體孔的表面上的凸出量每邊允許減少到 0.4 公厘。對外徑為 60 至 80 公厘的鑽頭，刀齒的名義寬度一般取為 13 公厘，對直徑在 80 公厘以上的鑽頭，一般取為 14 公厘。

由於初切刀齒和再切刀齒之間的高度相差 0.7 公厘，所以鑽出的心棒的端部留下一凸緣（圖 1），這使心棒自鑽頭內腔中取出大為方便，這也是採用這種切削圖形的目的。

刀齒分布圖和它的前面的形狀保證了切屑沿寬度分碎並有適當的斷屑作用，這對切削過程的正常進行來講，是完全必要的。來自液體接受器的冷卻液經過鑽頭的內腔在整個鑽削過程中不停地流向刀刃，並將小塊分碎了的切屑隨同自己沿鑽體螺旋槽帶出。已經指出過，為了鑽頭的正常工作並不需要高壓的特種泵，而只要用普通金屬切削機床所具有的泵即可。

在表 1 中記載着有關環孔鑽構造參數的資料。

表 1 环孔鑽的構造參數

鑽头直徑 (公厘)	初切刀齒 的數目	再切刀齒 的數目	螺旋槽數	每一圓環 中的滾珠數①	尾部上的螺紋
60~80	2	2	4	4	三線方牙
80~110	3	3	6	3	$75 \times 3 \times 12$
110~150	4	4	8	4	三線方牙
150~200	5	5	10	5	$105 \times 3 \times 12$

① 沿鑽头長度圓環間的間隔為100公厘。

圖5所示為整體高速鋼的初切和再切刀齒，用於直徑在80公厘以上的環孔鑽，其寬度為14公厘。刀齒由平板狀的刀體和圓形的尾部組成。刀齒的刀體按二級精度推合座嵌入在鑽體的槽中，而圓形的尾部也按二級精度滑合座嵌入在鑽體槽底的孔中。二種刀齒的長度是一樣的，而鑽頭上主刀刃的高度差(0.7公厘)是靠鑽體上槽的深度不同來實現，這些槽都有相應的記號。刀齒刀體的支承端面應和刀齒的軸線垂直。

刀齒的尾部具有長為4公厘的圓柱形頸部，用於刀齒的對中心，尾部的其他部分做成錐形，最末端有倒角。在尾部上有錐形部分就有可能使刀齒在鑽體凹槽中有若干搖動，這是使刀齒很好的靠緊在鑽體凹槽的後支承壁上所必需的，並且可以避免刀齒刀體和尾部過渡處的破裂。

為了避免熱處理時的應力集中並使此危險斷面有最大的強度，刀齒刀體和尾部的過渡處做成半徑  $R=0.4$ 公厘的圓弧。

刀齒有搖動的可能允許不必在二個配合基準上進行準確的個別修配，並可補償對已知尺寸的允許偏差。

在尾部的圓柱形部分上，在刀齒背部的一邊做有寬為0.2~0.5公

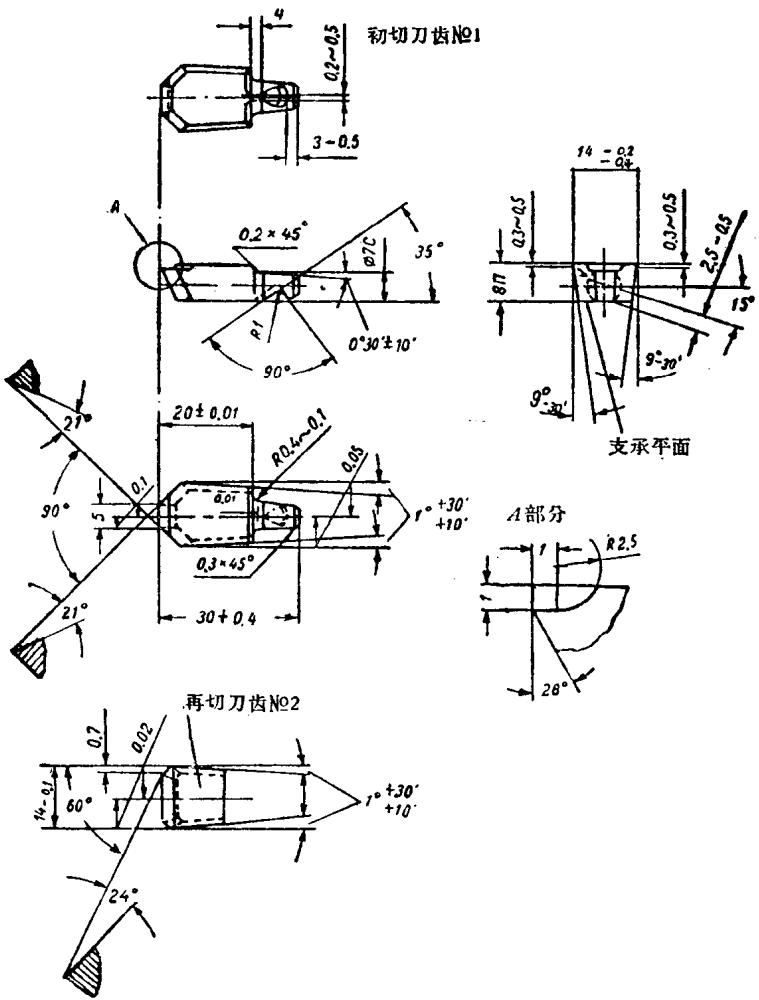


圖 5 用于直徑在80公厘以上的環孔鑽的整体高速鋼刀齒。

匣的平而狭的稜边，这是刀齒支承平面的延長部分。这稜边用于檢驗刀齒的几何形状——尾部圓柱形部分的軸線和刀齒刀体支承平面的相对位置是否准确(和鑽体凹槽中相应因素分布的限制相似)。

在支承平面一边的刀齒尾部上有一直角的斜槽，用于承受夾緊螺